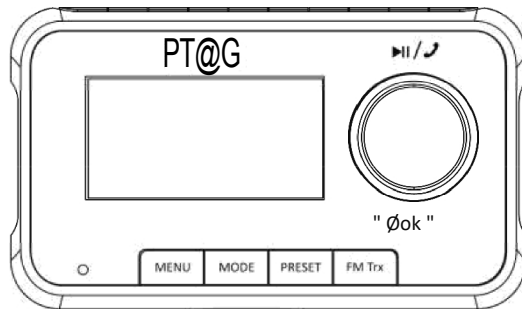


# MODE D'EMPLOI PTEC A1

FR



REV:00

## Table des matières

Les notes sont .....	1
Fonction des boutons.....	2-4
Accessoires.....	5
installation.....	6
Réglage et utilisation. ....	6-14
Installation de l'Antenne.....	14-20
Conseil pour l'élimination des déchets.....	21
garantie.....	22-23

Veillez lire attentivement les **consignes de sécurité avant** de l'**utiliser**.

1. utilisez un chiffon sec pour nettoyer le produit
2. veuillez ne pas bloquer les ouvertures. si nécessaire.
3. Veuillez utiliser uniquement les accessoires du fabricant.
4. Veuillez ne pas utiliser le produit sous la pluie ou dans des endroits humides.  
N'exposez pas le produit à une chaleur extrême et tenez-le éloigné des sources de chaleur afin d'éviter d'endommager le produit.
5. Veuillez ne pas exposer le produit à l'eau / à la vapeur  
ou au sable.
6. .
- 7 : Poids net : 95g

### **Spécification du produit :**

1 : 1 : N° de modèle : PTEC A1

3 : Fréquence de transmission FM : 87.5 -

108Mhz 5 : Adaptateur secteur :

Adaptateur voiture SV.

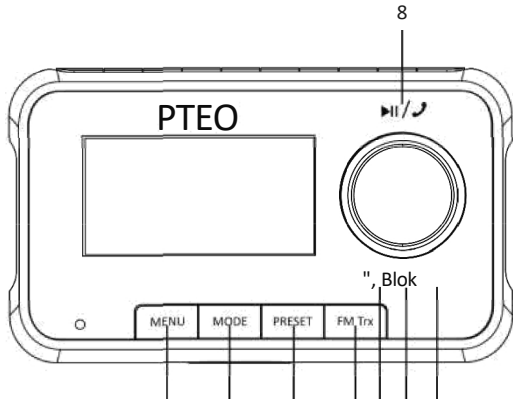
2 : DAB/DAB + Fréquence : BANDE 6  
(174.00 - 240.00Mhz)

4 : Ligne audio : a : 3.5mm

Aux in, b : Line Out 6 : Taille

: 102 x 60 x31.5 mm

## Fonction des boutons



- 1 : MENU — Appuyez sur cette touche pour accéder au menu
- 2 : MODE — Appuyez sur cette touche pour passer d'un mode à l'autre
- 3 : PRESET — Ici, vous enregistrez avec une pression vos stations préférées. 4
- 5 : FM Trx — FM Transmission de la fréquence
- 6 : OK — Confirmation
- 7 : \$+I — Ici, vous zappez vers l'avant
- g : xii/7 — Lecture, Pause/Main libre

Fonction des  
boutons

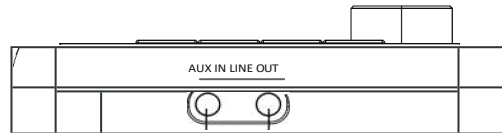
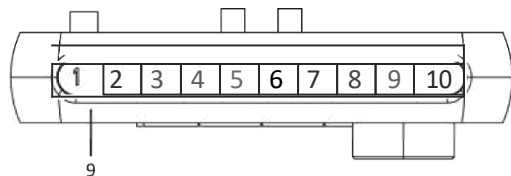
1

2

3 4 5 6 7

FR

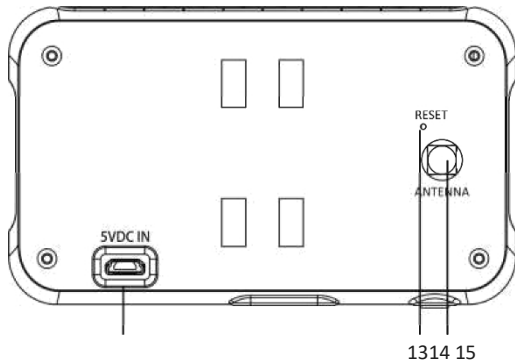
## Fonction des boutons



11 12

- 9 : 1-10 — Voici les touches de station librement attribuables
- ⏻ — On / Off
- 11 : AUX IN — Vous pouvez y brancher votre téléphone portable ou votre lecteur mp3.
- 12 : LINE OUT — pour le raccordement à la voiture ( si un tel raccordement est disponible )

## Fonction des boutons



- 13 : 5VDCIN ——— Connecteur mini USB pour Alimentation électrique
- 14 : RESET ——— Réglage par défaut
- 15 : ANTENNA ——— Connecteur d'antenne DAB/DAB



## Adaptateur et accessoires :



- 1 : Adaptateur DAB/DAB
- 2 : 12V/24V to 5V USB interface car charger
- 3 : Support de pare-brise
- 4 : Antenne DAB/DAB
- 5 : câble auxiliaire de 3,5 mm

Remarque : tous les accessoires sont spécialement conçus pour le produit. Veuillez ne pas utiliser de câbles ou des accessoires de tiers, car cela pourrait endommager le produit.

## Installation

1. Utilisez l'un des supports pour fixer correctement l'adaptateur.
2. Connectez l'antenne à la prise d'antenne. (Remarque : une installation correcte de l'antenne est très importante pour la réception du signal. Veuillez suivre les instructions d'installation figurant sur l'emballage de l'antenne.
3. Posez vos câbles avec soin. Des clips sont fournis.

## Applications

### 1. Comment allumer votre adaptateur DAB

Branchez l'adaptateur sur le chargeur de voiture. L'adaptateur est allumé et affiche un message d'accueil sur l'écran. Lors de la première utilisation, l'adaptateur scanne automatiquement toutes les stations DAB / DAB disponibles.

+ de stations de radio et les enregistre dans la mémoire jusqu'au prochain "balayage automatique". La barre de progression et le nombre de stations de radio reçues lors du balayage s'affichent. Une fois le balayage automatique terminé, la première station est lue.

### 2. marche/arrêt

ON : appuyer sur le bouton bouton.

OFF : appuyer et maintenir le bouton bouton jusqu'à ce que l'appareil indique Power off

### 3. MENU

En mode DAB, appuyez sur le bouton MENU et maintenez-le enfoncé pour accéder au MENU. Appuyez sur le bouton N-4 / QN pour choisir entre : SYSTEM/Full Scan/ System Reset/ SW Version. Après avoir fait votre choix, appuyez sur le bouton OK pour commencer les réglages.

#### 3.1 Paramètres SYSTEM

##### 3.1.1 Luminosité

Appuyez sur le bouton MENU et maintenez-le enfoncé pour accéder aux paramètres du système. Appuyez sur le bouton I44 / kfiJ et sélectionnez SYSTEM. Appuyez maintenant sur OK et vous êtes déjà dans les paramètres du système. Appuyez maintenant sur I44 / kel pour sélectionner la luminosité et choisissez : High/Medium/Low, appuyez ensuite sur OK pour confirmer votre choix. En appuyant sur le bouton MENU, vous quittez à nouveau les réglages. (Après 10 secondes d'inactivité, l'appareil quitte automatiquement les réglages du système).

##### 3.1.2 Annonce de trafic TA

Appuyer sur le bouton MENU et le maintenir enfoncé pour accéder aux paramètres du système. Appuyez sur le bouton I44 /

¥'N et sélectionnez SYSTEM. Appuyez maintenant sur le bouton OK et vous vous trouvez déjà dans les réglages du système. Appuyez sur I44 / kel et sélectionnez TA Show(Traffic Information). Vous pouvez maintenant choisir si vous voulez recevoir des informations sur le trafic et si votre programme radio est parfois interrompu par de telles informations ou non.

Options : On, Off ( ON / OFF )

TA n'est disponible que si les stations de radio proposent également ce service.

### 3.1.3 Arrêt automatique

Décidez au bout de combien de temps l'adaptateur DAB s'éteint automatiquement lorsqu'il n'est plus alimenté en courant.

Options : OFF (désactivé) 5min,10min, 15min

### 3.1.4 Éclairage des boutons

Appuyez sur le bouton MENU et maintenez-le enfoncé pour accéder aux paramètres du système.

Appuyez sur N4 / ON et sélectionnez SYSTEM. Appuyez maintenant sur pyj et sélectionnez Button

light ( éclairage des boutons ).

Appuyez encore une fois sur OK et choisissez entre MARCHE et ARRÊT. Vous pouvez le faire avec l44 / kt'l .

Après son

Appuyez encore une fois sur le bouton OK pour revenir automatiquement au système. Appuyez maintenant sur le bouton MENU pour quitter les paramètres du système.

### 3.1.5 Langue

Appuyer sur le bouton MENU et le maintenir enfoncé pour accéder aux paramètres du système.

Appuyez  
sur I44 /

et sélectionnez SYSTEM. Appuyez maintenant sur et OK pour accéder aux paramètres : Appuyez sur I44 / M , sélectionnez LANGUE et décidez après avoir appuyé sur OK si vous voulez l'anglais/l'allemand/l'italien ou le français. Après votre sélection, appuyez sur le bouton OK. Votre système revient alors automatiquement en arrière. Appuyez sur le bouton MENU pour quitter les réglages.

## 3.2 Scanner et régler les stations de radio

### 3.2.1 Auto scanning

Appuyer sur le bouton MENU et le maintenir enfoncé pour accéder aux paramètres du système. Appuyez sur ON

et sélectionnez Full Scan. Appuyez ensuite sur OK. Votre adaptateur va maintenant effectuer un scan automatique et enregistrer toutes les stations DAB+ disponibles dans la mémoire. Pendant le processus, vous voyez une barre de progression et le nombre de stations trouvées. Si aucune station n'est disponible, vous verrez NO STATION sur l'écran.



### 3.3 Réinitialiser le système

#### 3.3.1 Réglages d'usine ( factory reset )

S'il vous arrive de vouloir réinitialiser complètement l'appareil, appuyez sur le bouton MENU et maintenez-le enfoncé pour accéder aux paramètres du système. Appuyez ensuite sur OK. Sélectionnez ensuite NO / M System Reset. Appuyez ensuite sur OK et choisissez entre : NO/YES (NON/OUI), faites votre choix et appuyez sur OK. Votre appareil est maintenant réinitialisé et perd tous les réglages que vous avez effectués dans le passé.

### 3.4 Version du système :

Appuyez sur le bouton MENU pour accéder aux paramètres du système. Sélectionnez ensuite l'option Sw Version via I44 / M. Appuyez maintenant sur OK pour lire la version du système. Vous ne pouvez pas effectuer d'autres réglages ici.

## 4. **MODE : changer de mode**

Appuyez sur le bouton MODE pour basculer entre le mode DAB+ /Aux in et le mode Bluetooth.

## 5. **Touches de station**

## 5.1 Touches de station

En mode DAB, sélectionnez votre station préférée et appuyez sur le bouton "Preset". L'écran affiche alors "01:Empty". Avec I44 / k¥J, sélectionnez la touche de station sous laquelle la station doit être mémorisée 1-10. Appuyez sur OK pour confirmer et le message "Stored Successfully" s'affiche. Vous pouvez enregistrer 10 stations.

## 5.2 Rappeler une station enregistrée

Appuyez sur le bouton "Preset" et sélectionnez la station souhaitée via/pyj. Appuyez ensuite sur OK pour confirmer votre choix.

## 6. FM Trx : Transmission de la fréquence FM

6.1 Nettoyez votre fréquence FM dans votre autoradio et trouvez la fréquence zéro (en vous basant sur votre expérience d'utilisation). Remarque : "fréquence zéro" désigne le point de fréquence sans diffusion ni bruit.

6.2 Appuyez sur le bouton FM Trx. L'écran affiche "TX Freq : 87.5Mhz". Sélectionnez maintenant la fréquence correspondant à la "fréquence zéro" dans votre autoradio à l'aide de N4 / kfJ. Appuyez ensuite sur le bouton OK.

L'adaptateur va maintenant transmettre la station DAB+ reçue à votre autoradio. La fréquence réglée sur votre adaptateur s'affiche en haut de l'écran.

## 7. Écouter la radio

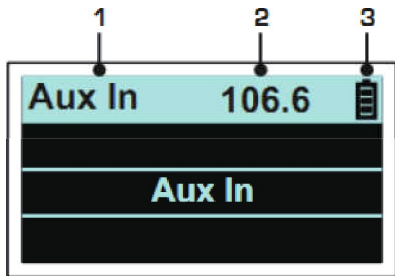
En mode DAB, sélectionnez votre station préférée via I44 / kfJ, confirmez avec OK et vous écoutez déjà votre station préférée.

### 7.1 Info sur la station de radio.

Lorsque la chaîne est en cours de diffusion, vous pouvez appuyer sur la touche MENU. Vous obtenez alors des informations telles que le nom de la chaîne, la puissance du signal, le type de programme, la fréquence et les informations DLS (selon la chaîne). (Dynamic Label Segment info )

## 8. AUX IN :

Vous voyez automatiquement sur l'écran si votre adaptateur est en mode AUX-IN.



1 : Mode ( dans ce cas AUX-IN )

2 : Indique la fréquence sur laquelle l'adaptateur envoie le signal à l'autoradio.

3 : état de charge ( si votre appareil est équipé d'une batterie / en option )

#### 9. LINE OUT :

Connectez l'adaptateur à votre autoradio à l'aide d'un câble AUX-IN de 3,5 mm afin de pouvoir écouter le programme radio. (Lorsque vous utilisez cette fonction, l'adaptateur arrête la lecture de la radio.

L'adaptateur ne peut pas contrôler le volume de sortie, vous devez le régler sur votre autoradio).

## 10. Bluetooth

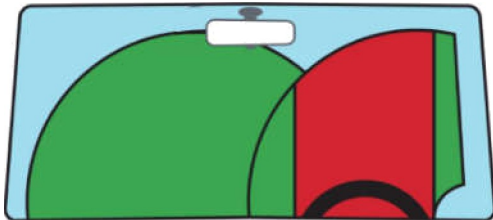
- 10.1. Appuie sur le bouton MODE pour entrer dans le mode Bluetooth.
- 10.2. Activez maintenant le Bluetooth sur votre téléphone portable et sélectionnez PTEC A1.
- 10.3. Dès que les deux appareils se sont connectés, cela s'affiche sur l'écran de l'adaptateur.
- 10.4. Vous pouvez maintenant écouter la musique de votre téléphone portable sur la fréquence réglée sur votre adaptateur via votre autoradio.
- 10.5. Vous pouvez maintenant répondre à des appels en appuyant sur le bouton ou même rappeler en recomposant le numéro.

### **Installation de l'antenne**

Veillez lire et respecter les instructions suivantes pour le positionnement de l'adaptateur radio numérique DAB dans le véhicule. L'adaptateur DAB est livré avec un support adhésif pour l'installation.

1. Lors du positionnement de l'adaptateur radio DAB, vous devez tenir compte des points suivants :

2. L'adaptateur ne doit pas être placé dans le champ de vision du conducteur.
3. L'adaptateur DAB ne doit pas être positionné de manière à gêner le déploiement de l'airbag .
4. L'adaptateur DAB ne doit pas gêner votre visibilité sur les commandes ou les instruments du véhicule.



**NE MONTEZ PAS** l'adaptateur DAB devant le conducteur, comme indiqué en rouge sur l'illustration ci-dessus.

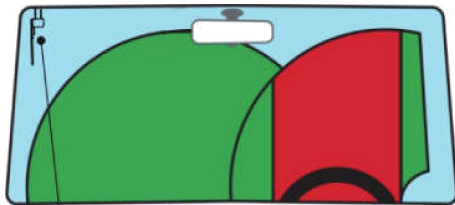
Lorsque vous installez l'adaptateur DAB dans un véhicule, assurez-vous toujours qu'il est bien monté. Si possible, les câbles qui mènent à l'appareil doivent être cachés sous les panneaux du véhicule. Assurez-vous qu'aucun câble n'interfère avec les commandes du conducteur telles que le volant, les pédales ou le levier de vitesse. Les câbles ne doivent pas non plus obstruer la vue de l'un quelconque des instruments du véhicule.

Nettoyez le pare-brise avant de placer l'adaptateur DAB à l'endroit où il doit se trouver ensuite.

Veillez suivre les instructions suivantes pour la première installation de la radio numérique DAB.

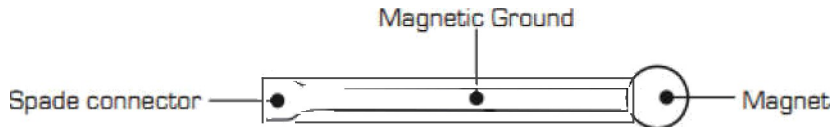
### 1. Installation de l'antenne active

L'installation correcte de l'antenne active est essentielle pour une bonne réception radio DAB. L'antenne ne doit pas gêner la vue du conducteur. Elle doit être installée du côté passager du véhicule, comme indiqué ci-dessous.



Antenna positioning for right hand drive vehicle.

Une fois qu'un emplacement approprié pour l'antenne a été trouvé, la première étape consiste à installer la masse magnétique.



Le sol magnétique doit être fixé à un objet ferreux, c'est-à-dire à la carrosserie. Typiquement, cela se fait en déplaçant le revêtement du toit du véhicule. Dans la plupart des cas, vous entendrez un clic lorsque l'aimant se sera localisé.

Si vous tirez légèrement, vous pouvez sentir que l'aimant est bien fixé. Une fois que la masse magnétique est localisée, *connectez la prise spade à l'antenne. Le contact magnétique est d'assurer une bonne réception pour les adaptateurs de voiture DAB.*

Nettoyez, à l'aide des chiffons de nettoyage fournis, la zone du pare-brise où se trouvent les



antenne est fixée, et assurez-vous que le pare-brise est propre et exempt de saleté et/ou de graisse. Retire la feuille adhésive de la feuille d'antenne et fixe-la à 2,5 cm du montant A, comme indiqué ci-dessous.



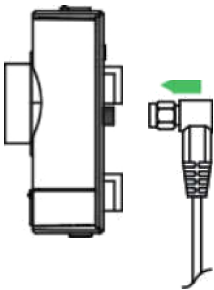
2. Choisissez l'emplacement de l'adaptateur DAB

3. L'adaptateur DAB est livré avec deux supports différents, ce qui vous permet de monter l'adaptateur à l'endroit le plus approprié pour votre véhicule.
4. Si vous souhaitez installer l'adaptateur radio DAB sur la console centrale, positionnez l'adaptateur radio DAB dans une zone qui ne cache pas les commandes ou les instruments. Faites ensuite passer le câble d'antenne jusqu'à l'adaptateur DAB.

Posez les câbles d'antenne et d'alimentation sur l'adaptateur DAB, les câbles peuvent ensuite être dissimulés derrière le revêtement en plastique du véhicule ou fixés à l'aide des bandes adhésives fournies.

Raccordez l'antenne à l'adaptateur DAB. L'antenne est connectée par un raccord fileté, celui-ci ne doit être serré qu'à la main.

*Remarque : ne pliez pas, ne pliez pas et ne coupez pas les composants sensibles de l'antenne. Le câble excédentaire peut être soigneusement rangé derrière le **revêtement** ou enroulé et fixé avec l'un des colliers de serrage fournis.*



Posez le câble d'alimentation pour voiture fourni sur l'adaptateur DAB et connectez la mini-fiche USB. Branchez le  
Branchez le câble d'alimentation du véhicule dans la prise allume-cigare. L'adaptateur DAB s'allume alors et commence à balayer automatiquement toutes les stations de radio DAB disponibles.

Votre installation est maintenant terminée.

Pour vous débarrasser ultérieurement de l'appareil, ne le jetez pas avec les ordures ménagères. Apportez-le à un point de collecte des déchets d'équipements électriques et électroniques pour qu'il soit recyclé. Pour plus d'informations, contactez les autorités locales, votre service de collecte des déchets ou votre revendeur.

**Disposal**



Les caractéristiques techniques sont susceptibles d'être modifiées sans préavis.



## Conditions de garantie

La période de garantie commence à la date d'achat. Veuillez conserver précieusement le ticket de caisse original. Ce document est nécessaire comme preuve d'achat. Si un défaut de matériel ou de fabrication survient dans les 24 mois suivant la date d'achat de cet appareil, nous réparons ou remplaçons gratuitement le produit - à notre choix - pour vous.

Cette prestation de garantie suppose que l'appareil défectueux soit présenté dans les 24 mois suivant la date d'achat, accompagné de la preuve d'achat originale et d'une brève description écrite. En quoi consiste le défaut et quand il est apparu.

Si le défaut est couvert par notre garantie, le produit réparé ou un nouveau produit vous sera retourné. La réparation ou le remplacement du produit ne fait pas démarrer une nouvelle période de garantie.